

WEEKBLAD

Abonnementen 75 ct. - België 12 F
Losse nummers 90 ct.

STORS

nr. 39



Bekijk met Kijk de wereld van alle kanten

De wonderen van de natuur en de moderne wetenschap, de kunstschaten van oude kulturen en de uitingen van moderne stromingen, dat alles vind je in kijk.

Een wekelijks pakketje informatie dat aansluit bij, maar vaak verder gaat dan wat op school geleerd wordt. Interessant en begrijpelijk, geïllustreerd met tientallen kleurenplaten.



Even de bon hieronder opsturen en klaar ben je. Er hoeft geen postzegel op de envelop!

Ja, kijk lijkt mij wel. Ik wil graag abonnee worden.

Mijn naam
Straat
Plaats
Leeftijd Jongen/meisje
Ik wil kijk ontvangen* ☐ per bladenman ☐ per post
*Aankruisen wat je wenst.

Abonnementsprijs f. 1,35 p.w. dus f. 17,55 per kwartaal (= 13 nummers).

Bon invullen, of de gegevens ervan overnemen op een vel papier, en in een ongefrankeerde envelop opsturen aan: kijk, antwoordnummer 7152, Amsterdam.

kijk het weekblad
voor wie wat weten wil



Guust

DOOR Franquin





NATASJA

Tekst: Gos
Tekeningen: Walthéry



BLIKSEM! DE STEWARDESS!
LEVEND! ZE HEBBEN DE ANDEREN
TE GRAZEN GENOMEN!

IK ZIE ALLEEN MAAR DE BAAS,
FERNANDO EN ERNESTO! DE ANDEREN
ZIJN VERDWENEN! VREEMDE
ZAAK IS DAT!



WAT
DOEN
WE?

WE WACHTEN
TOT ZE HET
GOLD HEBBEN
INGELADEN...EN
DAN KOMEN WE
TE VOOR'SCHIJN!



VOOR DEZE
VANSST KRUIGEN
WE VAST EEN
MOOIE
BELONING!

IK HEB HIER WARM
WATER. ALS ER IEMAND KOFFIE
HEEFT, KAN IK EEN
LEKKER BAK-
JE TROOST
ZETTEN!

KIJK 'NS
IN DE CA-
BINE VAN
DE VRACHT-
AUTO....!



ZEG, LATEN
JULLIE JE ZOLEN
EENS ZIEN!



COMMANDANT,
KOM EENS
HIER!



DIE AFORUKKEN VAN
SCHOENZOLEN KOMEN
NIET OVEREEN MET
DIE VAN DE GANGSTER! ER
MOETEN ANDEREN
IN DE BUURT
ZIJN!



DAT KLOPT,
DAME!
ALLEMAAL
HANDEN
OMHOOG!



HEEFT DAT SCHOT
JULLIE GEWAARSCHUWD?

JA,
DAT STOND
NIET OP HET
PROGRAMMA!
WE WERDEN
ACHTERDOCH-
TIG! WAT 'N
MAZZEL HÉ!

Amok aan de Amazone



WOORD VERGESCH!



Tekst:
Mike Buttorworth
Tekeningen:
Lawrence

OPKOMST EN ONDERGANG

Janno probeert het slimme plan van de leiders van Cato te ondermijnen.



VAN HET KEIZERRIJK TRIGIË

DE TRIGIËSE LUCHTMAGT VERKEERT NA HET ALLEEN TOEGELATEN VAN HET ALLEEN TOEGELATEN VAN HET ALLEEN TOEGELATEN...

...HET BESTAANDE DE GEDOENDE LUCHTMAGT DE GEDOENDE LUCHTMAGT DE GEDOENDE LUCHTMAGT...



LAATSE DE DAD, HANDESE
DEU TRIGIËSE LUCHTMAGT
BESCHIED DE KANT INSPREC
TIESE...

HET KONTING TRIGIËSE LIT KANT, BICHT HU ALLE AAN PERK OP...



ALLEMENSE!
DIT IS HET
JANNO!

DOCH DE KRESE, DOCH IK WIL-
LEN EN KUNDE JE DADEN GEDOKKE-
LEN IS VERBODEN ZONDER HET LUCHT-
LICHE BEWAARDIGHEIDEN. MAAR ANGESE
HET ZONDE TOU ENU VOORHOUDE
JONK MENE ALS IN OP TE SLUITEN,
VERBODEN WIS ALLEDE DE
SUPER-COPIESMAGHUS.
HET BESTAANDE BLOED
BLIJFT OUDER DINE,
RESENE, KONT?



DIT ZONDE
KANTSE (DINE
U, MESESE!



DEU DINE WIL K
WETEN, PERK, VAN DE
MAN DIE OP HET STAND
WISD BESCHIED, DE BICHT
OP DE DUPLICAAT-
JANNO?

DINE
JANNO WIS DOOT
ACHTER KONTEN, MAAR
ESTET. IK TOU U ANGE-
DEUT DAT PROBLEEM TO
GUE, KONTSE TE
VERGETEN.



OP HET GROTE PLIN
VOOR DE RESENEDE-
GUTTA KONTET VOOR
JANNO ENU STANWOERD
OPBICHT...

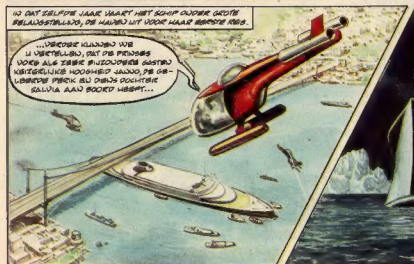


JANNO BLIJFT ECHTER BILWIS MET DEU PRO-
BLEM TOEKEN...

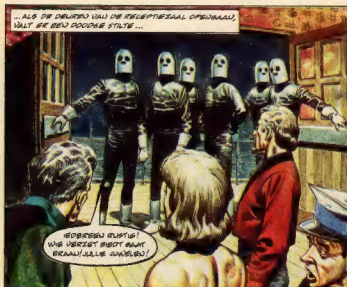
DEU K
HU DE BICHT
TO JANNO,
OP M'D BIL-
WIS BESCHIED?

Tekst:
Mike Butterworth
Tekeningen:
Lawrence

OPKOMST EN ONDERGANG



VAN HET KEIZERRIJK TRIGIË



volgende week: Paniek



TEKST: GODARD

TEKENINGEN: MIC DELINX

de jolige jungle

VERTALING: DANIEL JANSSENS

AANPASSING: REDACTIE SJORS

DIE MIDDAG, IN EEN TAMELIJK BEZADIGDE JOUGE JUNGLE, KWINKELEREN DE VOGELTJES, BABBELN DE EKSTERTJES, BLOERLOEBLOEPEN DE VISJES, ZOEM-ZOEM-ZOEMEN DE BIJTJES, FLAPFLAPFLAPPEREN DE VLINDERTJES, KLOPKLOPKLOPPEREN DE SPECHTJES, TRIPTRIPTRIFFELN DE EEKHOORNTJES OVER HET ZACHTE MOS EN BIJT JOE DE TIJGER GENIETEND IN ZIJN DERTIENDE APPEL, MAAR INEENS...

TROWO!

HALLELUJA!

??

??

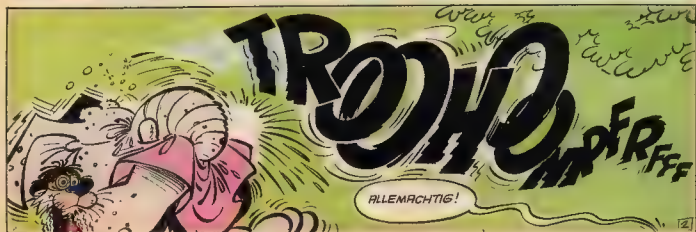
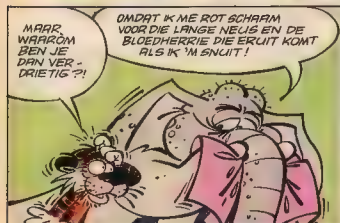


ALLEMAGTIG, NEUSTACHICUS!
ALS JIJ JE NEUS SNIJLT LIJKT
HET WEL OF DE LUTHERSE
BRANDWEER UITRUKT!

BEGIN JIJ NOU OOK AL
OVER M'N NEUS TE MEK-
KEREN?! IK WEEET TOCH AL
NIET WAAR IK HET ZOEKEN
MOET! IK KRIJG DE ZENCJEN
VAN DIE ROTHERRIE, EN
IEDEEREEN VINDT MIJ EEN
LOPEND BROK GELUIDS-
HINDER!

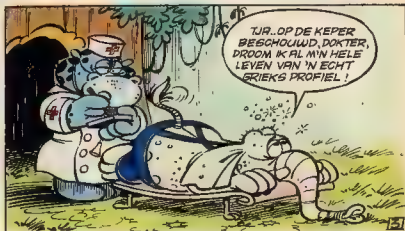
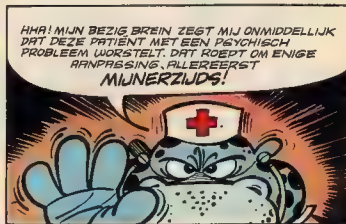
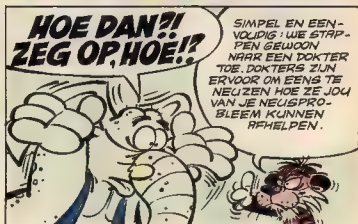


dr. nijlknol slaat toe!

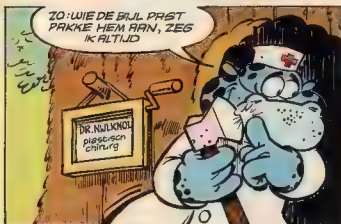




de jolige jungle

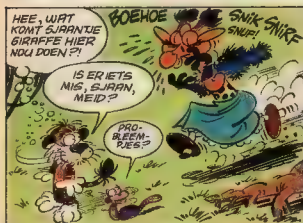
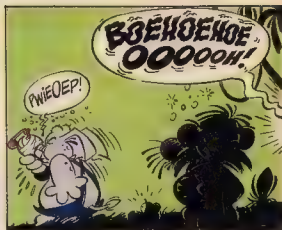
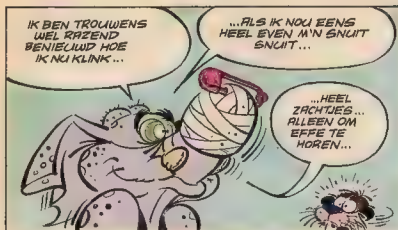


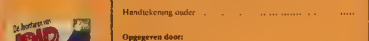
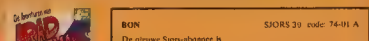
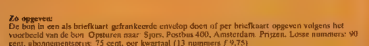
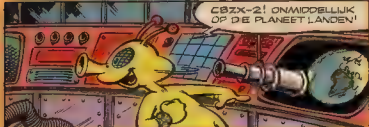
dr. nijlknol slaat toe!





de jolige jungle





Katja

Vuitslag grote vakantie-prijsvraag!

Er waren tienduizenden goede inzendingen. De volgende 100 kinderen werden als winnaars van een prachtige Kodak Camera door de notaris uitgeloot. Hartelijk gefeliciteerd!



triva allena, ruurlo* fenna van eperlo, oosterdorpe* hilda biel
leusden-zuid* jeannette bouwmeester amersfoort* monique
blom, halfweg* loredana berton, den-haag* jack buynster,
moergestele* frank bijl, schiedam* ans blanke, heino* h. ten
brundel, wehl* ike van den burgh, leiden* richard blom,
nijverda* albert bokkestijn, utrecht* anja borsboom,
noordorpe* andre bergsma, rijswijk* ienke blok, monster*
fred brink, eerbeek* ingeborg colpaert, sas van gant*
j. cappon, strijpe* rob deen, deventer* tinea deurum, sneed*
ronny daalman, rotterdam* cynthia eyendaal, den haag*
gigibet esmeyer, nijmegen* dikke everling, schoonhoven*
gert fokkinga, utrecht* jan groenendijk, streefkerke* annemiek
herremans, vivenhout* r. herman, nunspeet* jos den
hollander, serosookerk* hetty van der ham, jithouwe
petra huinink, lichtenvoerde*
anja rimhof, utrecht* elly janssen, oploo* petra jans, schiedam*
ageeth jak, soest* miriam keulen, bochtal* mario
kummerhove, apeldoorn* ruud koman, heerhugowaard*
marieke kuyer, baarn* jolanda koolstra, hoensbroek* gerrit-
jan keupers, nijverda* jocky kooze, middelburg* r. langenberg
vlaardinghe* gino lapre, lichtenvoerde* barbara lagerwey
zandvoort* joke van lokhorst, capelle a.d. ijssel* ria lukker,
rotterdam* liesbeth manders, tegelen* emma mantien,
utrecht* sandra maas, vlaardingen* gea nolden, groningen*
ellen oostloo, amsterdam* fennie van putten, wezep* rini
van der pol, oudheusden* anita quarre, leuwarden* lucas de
romijn, hellervoetsluis* marian ruten, wehl* alice rou
wageningen* peter ruhe, amstelveen* peter raaijts, bussum*
bert raaijts, bussum* robby reinders, oos* erwin van rijn,
badhoevedorp* lydia stegink, naarde* sylvia stekete,
middelburg* hans schilder, kampen* hank slager, stedeum*
annemeke snippe, wink* petra schults de wyer* marcel
smeltz, siltard* margoort sjooris, apogondam* helen van
soest, klaswaal* arlene sizer, amsterdam* ingrid scholten
zeist* lia toles, edo* gerdie timmer, ablassardam* ciska tilstra,
heerhugowaard* jimmy tehu, haarle* eis verhoef
rotterdam-zuid* gerda verwey, abcoude* j. vonk, apeldoorn*
cor van de vught, assen* elly ten voorde, amsterdam* hans de
vrede, hoogeveen* dirk stevens, n.w. balinge* hetty veenstra
zuidhorst* fernanne verhoeven, roermond* marit vink
dordrecht* jacqueline de vroomen, gorssel* helma wisman,
deurne* walter wagtman, st. willibrord* bert van de wey,
schiedam* aldo westmaas, amsterdam* frans wesse s
tilburg* hans winter, arnhem* rik van westendorp, uithoorn*
max, o. ybeaoh, amsterdam* stephan zeedijk, koudekerke a.d
rijn* winnie van der zalin, wateringen*

Katja

lekkere drop van Langenberg



BON SJORS 30 code: 74-01 A

De nieuwe Sjors-abonnee is

Naam

Adres

Plaats

Geboortedag

Handtekening ouder

Opgegeven door:

Naam

Adres

Plaats

En we krijgen allebei een album van arad en may!



LEEUW

Leeuwen leven in Afrika - voornamelijk op open vlakten, bos- en grassteppen -
komen nog veel voor ten zuiden van de Sahara -
in Zuid-Afrika zijn ze bijna uitgestorven.

1000 PPM BILDERWEL





LEEUW

Leef in Afrika - voornamelijk op open vlakten, bos- en grassteppen - komen nog veel voor ten zuiden van de Sahara - in Zuid-Afrika zijn ze bijna uitgestorven.

FOTO: PIM MENTHOF

BILLIE TURF



ALLE'S WAT EETBAAR IS EN NIET WORDT
BEWAART, VERDWINT IN BILLIE'S MAAG.



GUNST, WAT
AARDIG! IE/AND
HEEFT EEN CHOCO-
LADE TAART
VOOR MIJ GE-
MAAKT!



NOU
DIE ZAL
SMAKEN!



HUN!
SPUTTER!

GAIGN!
JE BENT ER
WEER INGE-
TRAPT!
HAHA!



BAH! ANS-
BAKSEL! GA
JE GROOTJE
PESTEN!



JE LIJKT
WEL EEN VET-
TE MOOR-
KOP! HAHA!

EN IK
BIEN NOG
WEL NIET IN
BAD GE-
WEEST!



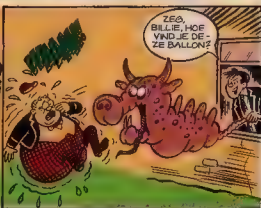
GOED,
DANK JEUS
JE VAN MIJ
NOG EEN
DOUCHE.



NAARLING!
PESTKOP!

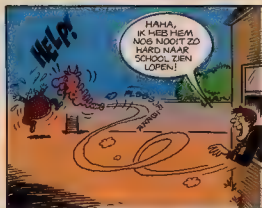


ZEO,
BILLIE, HOE
VIND JE DE-
ZE BALLON?



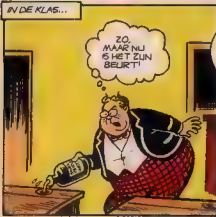
HELP!

HAHA,
IK HEB HEM
NOG NOOIT ZO
HARD NAAR
SCHOOL ZIEN
LOPEN!



IN DE KLAS...

ZO,
MAAR NU
IS HET ZIJN
BEURT!



VANDAAG
REPETITIE
GESCHIEDENIS!
SCHRIJF DE JAARTAL-
LEN VAN DE VOOR-
NAAMSTE OORLO-
GEN OPI VLUG,
GOED EN NET-
JES!



DA'S
GEMAKKE-
LIJK! IK HEB
ZE PMS NOG
GELEERD!

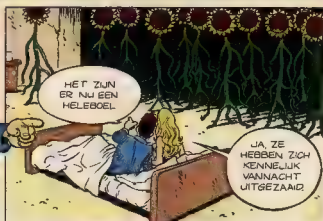
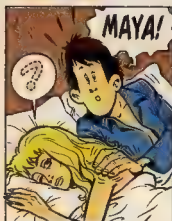
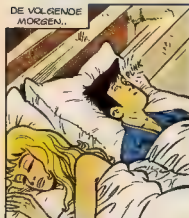


het dikste studentje ter wereld

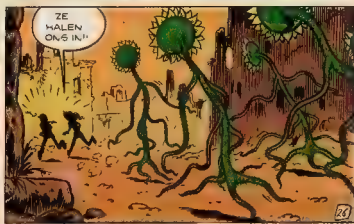
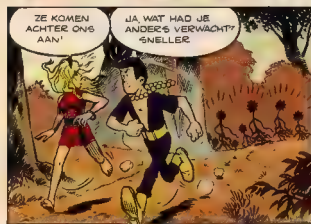
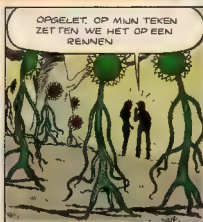


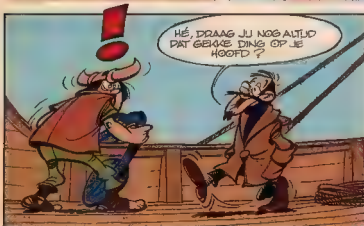
ARAD EN MAYA

DE VOLGENDE MORGEN...



„NOODKREET UIT HET HEELAL”



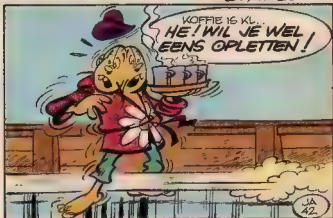
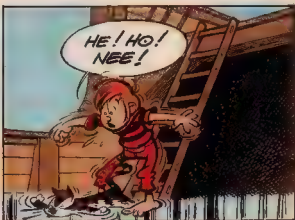
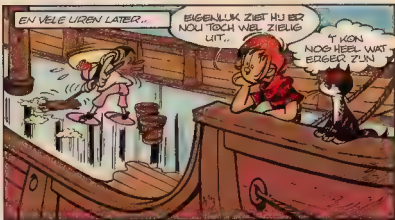
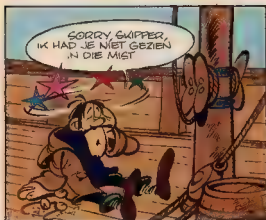
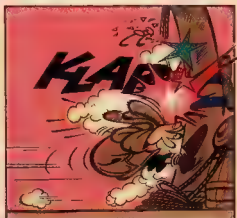
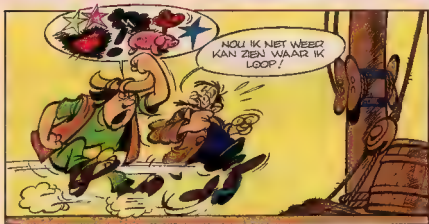


AHOY!

door

Rijndijk

Niemand op de Zeemadelief heeft
ook maar één grein meelij met
Jonker Olivier



De wonderslaffen van Sjakie



DE TOP ZAAL-
VOETBALCLUB
KLATWIJK KOMT
EEN VRIEND-
SCHAPPELIJKE
WEDSTRIJD SPELEN
TEGEN DE MAURITS
EN SJAKIE SPEELT
BIJ HEN ALS MIDVOOR!!



WAT IS ER MET JOU AAN DE HAND, SJAKIE? JE KUKT ALSOF JE JE LAAT-
STE STUIVER HEBT VERSNOEPT!

ACH JA, IK KRIG
NET EEN BRIEF VAN DE
MANAGER VAN HET NATIONALE
SCHOOLFOETBAL
DIE WILLEN DAT IK EEN
WEDSTRIJD SPEEL MAAR
OP DEZE LIDDE DAG
MOET IK BIJ KLAT-
WIJK SPELEN!



ER IS EEN LICHT-
PUNTJE DE WEDSTRIJD
MET KLATWIJK 'S MORGENS
EN DIE ANDERE WEDSTRIJD
IS 'S MIDDAGS. IK ZOU ZE
DUS BEIDE KUNNEN
SPELEN!

VIND JE DAT NIET 'N
TIKELTJE OVERDRE-
VEN? TWEE WED-
STRIJDEN OP EEN
DAG?

SJAKIE GAAT EEN PARTIJTJE
TRAPPEN MET Z'N VRIEND
FRED STOFFELS

MAAR JIJ STAAT TOCH RE-
SERVE, SJAKIE. JE HOET
MISSCHIEN NIET EENS
MEET TE DOEN!



DOFF

PLAFF

ZOU 'VOLTREFFER' VICK
OOK WEL EENS TWEE
WEDSTRIJDEN HEBBEN
MOETEN SPELEN? STRAKS
TOCH EENS IN HET BOEK
KUKEN!

HEE, GAVER-
DER WED STAAN, ZO
HEB K EENS ENKELE
KAN!

JA, DAT IS WAAR
BIN IN EEN HURTJE BEN
IK MAKKELIJK VAN DE
MAURITS OP ZUID-
VELD.

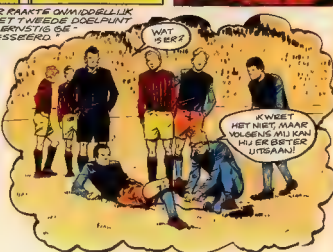
EN DIE MIDDAG

VERROEST, JA. VICK MOEST
OOK EEN KEER TWEE WED-
STRIJDEN OP EEN DAG SPE-
LEN! GAUW LEZEN HOE
DAT GING!



"VICK SPEELDE TWEE WED-
STRIJDEN OP EEN DAG TOEN HIJ
AFSCHEID NAM VAN DE AMA-
TEURCLUB V.O.C. HIJ
SCORDE DIE MORGEN
TWEE MAAL."

"MAAR RAAKTE ONMIDDELLIJK
NA HET TWEEDE DOELPUNT
VRIJ ERVOSTIG GE-
BLESSEERD."



WAT
IS ER?

KWEE?
HET NIET, MAAR
VOLGENS MIJ KAN
HIJ ER BESTER
UTSAAN!



"HOE NIET VICK ALS SPITSPELER WAS AANGETROKKEN BEESKTE HIJ ZICH TOT SPELEN OP HET MIDDELVELD VANWAAR HIJ DE ENE SPLUTTENDE PASS NA DE ANDERE VERZOND"



WOORD VERLOREN



Opnieuw

Vroeger toen ik nog een jaar of vier was hadden we een blad genaamd... Sjors, ja, ja. Maar opeens hadden we geen abonnement meer, want mijn moeder had het afgezegd om onbekende redenen. Een paar jaar later gingen we verhuizen en toen wij ongeveer een jaar in het nieuwhuis woonden zag ik in een ander blad een bon staan waarmee je lid kon worden van Sjors. Nou en toen ging ik met een racegang (nog iets harder dan Speedy Gonzales) naar mijn moeder om te vragen of ik lid mocht worden. En het mócht! Ik kon wel een gat in de lucht springen. Dus ik ben opgestuurd en een paar weken later had ik een bezoek van Sjors en Simmie. Dus zo kwam ik aan de Sjors. Ik heb de Sjors nu 4 jaar en ik hoop mijn hele leven Sjors nog te mogen lezen.

Willy Dijkhuizen, Scheveningen

Die volgt

Kritiek

Vele jongens en soms meisjes schrijven: die moet eruit, en zet dat er maar in, dat is een meidenverhaal enz... Ik vond het maar egoïsten. Er zijn toch genoeg kinderen en tieners die de verhalen wel leuk vinden? Ik hoop dat je dit erin zet dan zien ze tenminste de waarheid. Wat de middenplaat betreft, hebben ze wel wat gelijk. Maar kunt u niet alles om de beurt doen, dan heeft ieder zijn zin. Nu nog wat, ikzelf vind je blad goed, ik ben een meisje maar toch vind ik Sjors leuk en als er alleen mannen aan te pas komen hoeft het toch geen jongensverhaal te zijn? We hebben thuis ook Tina en Donald Duck maar de verschillen zijn wel groot. Zijn de Sjors en Donald Duck niet van één firma? Harriette Phippsen, Venray

Ja,

"Knaaf en Jonker Olivier" door Annie Faas, Moordrecht

Buck Danny

Zou u mij en andere lezers een plezier willen doen door Buck Danny in uw blad te zetten? Het is een steengoed verhaal. Zet het maar in de plaats van die lappende cetsopslagplaats. En niet zeuren dat Buck Danny van een ander blad is. En dan nog iets, kunt u tips geven over modelbouw? Dat doet "Mister Kit" in Robbedoes toch ook. Corentin mag er van mij wel uit, hiervoor mag Olac wel terug. Als dat allemaal gebeurt is jullie blad niet te overtreffen (in voorwas en hoofdwas). Arie Brouwer, Hoogvliet

Maar we zijn bijna niet droog te krijgen. Enfin... Buck Danny... ja, er zit wel een kans in dat we met dat verhaal een hoop lezers een plezier zouden doen, maar... de tekenaar van Buck Danny produceert erg onregelmatig. En Sjors plaatst liever geen verhalen waarvan je aan het begin niet weet of het eind wel wordt gemaakt.

Jongensblad

Vaak staan er brieven in Sjors waarvan de inhoud dikwijls luidt, dat Sjors een jongensblad is, maar daar ben ik het niet mee eens. Bij ons komt de Sjors op dinsdag en dan vechten we altijd wie hem 'eerst' mag lezen, we doen het nu om de beurt maar dikwijls lezen we hem dan met ons tweeën tegelijk. Ik ben een meisje maar ik lees Sjors meer dan mijn broers. Ik hoop dat mijn brief in Sjors komt, want er heeft nog nooit een brief uit Budel in de postbus gestaan, dat komt misschien omdat Budel maar een klein dorp is, maar het heeft vast veel Sjors lezers. Helma Geeks, Budel

In elk geval twee.

Redenatie

Ik vind Sjors een geweldig blad, maar... Billie Turf en Kwel moeten volgens mij allang dood zijn, want Billie had zich allang kapot gevret... eh... gegeten en Kwel had zich daaraan doodgegergd! Op de televisie zeggen ze: eet niet te veel, eet niet te vet en erger je niet, maar Billie blijft maar dooreten en Kwel blijft zich maar ergeren. Kijken Billie en Kwel nooit naar de t.v.? Daarom vind ik dat Billie Turf eruit moet. Eddy Tjoelco, Den Haag

Da's logisch, he



Weekblad

SJORS

39 - 27 september 1974

een uitgave van
OERON bv

Postbus 6003

Cevlon 5 - 25, Haarlem, Schalkwijk
Telefoon 023 339040

Abonnementsopgaven Schrijf naar postbus 400, Amsterdam of bel 020-5411345 dan wel één van de onder aangegeven, lichte en/of vormde nummers. Abonnementenprijs 75 cent per week of 13,75 per kwartaal (13 weken). Lezen nummers 90 cent, verkrijgbaar bij kioske, boek- en tijdschriftenhandel, supermarkt en warenhuis. Prijzen en condities buiten Nederland en België worden op aanvraag verspreid. **Verkoop en distributie** Mediant bij Postbus 400, Amsterdam. Betalingen. Wie het blad via de bladenman/wederverkoper ontvangt kan de betaling niet naar één week, maand of kwartaal regelen. Komt het blad per post dan wordt voor de betaling per kwartaal een stortings/acceptatiekaart toegestuurd. **Inlichtingen, klachten enz.** Abonnees die het blad via de bladenman/wederverkoper ontvangen, kunnen zich tot de volgende servicepunten wenden. **Amsterdam**, Parnassusweg 215, tel. 020 736211 736212. **Alkmaar** De Laai 12 14, tel. 02-16077. **Arnhem**, Boulevard Heuvelink 147 tel. 085-451581 451583. **Breda**, Jorislaan 20, tel. 01600-52250-52251. **Den Haag**, Stationsweg 78, tel. 070-622944. **Eindhoven**, Stratumdijk 23 g, tel. 040-112623. **Enschede**, Brinkstraat 121, tel. 05420-15828. **Groeningen**, Gede Katten dijk 29, tel. 050-125650. **Leeuwarden**, Verlengde Schrans 26, tel. 05100-26330. **Roermond** Willem II Singel 33A, tel. 04750-13343. **Rotterdam**, Brondersplein 12-13 tel. 010-132000. **Utrecht**, Bortolaan 21, tel. 030-639841. **Zwolle**, Westersloot 21 tel. 05200-13551. **Kantooruren** van 8.30 tot 17.00 uur van maandag t/m vrijdag. Voor abonnees die het blad per post ontvangen. **Afdeling Postabonnementen SJORS** Postbus 299 Haarlem, tel. 023-339040. **Adreswijzigingen** Drie weken tevoren opgeven aan de bladenman/wederverkoper of de Afdeling Postabonnementen (zie inlichtingen, klachten enz.) **Advertenties** Admedia bv Postbus 7002, Amsterdam, tel. 020-5411345. **Verdelers voor België** NV Tijdschriften Uitgevers Mij, Jan Bockxstraat 7 2000 Antwerpen, tel. 03-382080. **Postafkorting** nr. 83405. **P.a.** per nummer 12,-, verkrijgbaar bij de verkoper en in die boek- en dagbladhandel. **Halfjaarverzamelsel** (con zef oude nummers van SJORS in te binden) zijn op aanvraag verkrijgbaar bij de bladenman/wederverkoper à f.750. Ziet u de bladenman/wederverkoper niet, dan kunt u ook bestellen door overschrijving van f.750 op f.11- verzendkosten (postaal dus f.150) op girorekening nr. 9229 t.n.v. Mediant bv, Extra Uitgeven, Amsterdam. Duidt u bij de betaling vermelden: **Verzamelsel SJORS**.

ALS JE ZWAKKE ZENUWEN HEBT
KUN JE DE SJORS VAN VOLGENDE
WEEK BETER NIET KOPEN...



...JE LOOPT DAN NATUURLIJK WEL DE
AID...
MIS, MAAR JA...

suske en wiske

1 terwijl Don Pensius Y Vindaraba zijn vles verpulvert, veranderen onze samenwerkers in de keuken van de bors-handelaar Meyers.



... We zullen dus onze hrechten meteen verdelen.

Ja, een groep moet proberen het zware artistieke-konstrijke seboleren vóór het kriebelende bereikt, en de andere groep moet de brief zelf te bemachtigen.

In geïdol del Suske en Wiske 't deale in brisdel bliven, en in sal hen bij het quapieren van het dodel - ment deluipsoom zijn.



En wij, burgemeester! Wij gaan die herenonnen in knopen leggen Alleen of



4 En terwijl Suske en Wiske een welverdiende rust genieten, nemen Lambin en burgemeester Van de Molendrijs hun beverdelinge taak op zich.

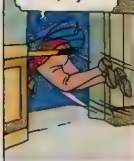


Vooruit, Lambin, waar blijf je, jongen?



Ik kom, burgemeester, ik kom!

Met één sprong in 't andel en we zijn weg!



Doe een beetje kalms, Lambin! Je paard staat ginder!



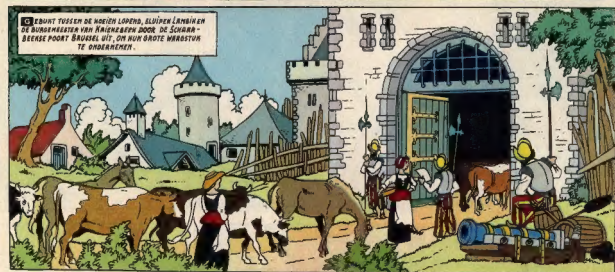
5 Het halikeren van de dag bevinden de twee druppere- lichen aan de Scharbarensle poort



Wel, watheer van de Molendrijs, waar zit nu die sloet ??



het Spaanse Spook



WOEDT VERKRIJGD!



CORENTIN

EEN VAN DE OFFICIEREN GAAT OP
CORENTIN'S VERZOEK IN, EN...



LES DE WAPENS NEER EN
ARRESTEER DE KEIZER!



CORENTIN'S BEVEL VERSPREIDT
ZICH SNEL ...



MAJESTEIT, U STAAT ALLEEN!
DE SOLDATEN LEGGEN HUN
WAPENS NEER!



DE RAZENDE KEIZER KOELT ZIJN
WOEDE OP Z'N WAGENMENNEN ...



...NEEMT DE TUGELS OVER EN ...



...GAAT ER IN VIEGENDE VAART
VANDOOR ...



DE KEIZER
VLUCHT!

WE MOETEN
HEM TEGEN
HOUDEN!



ALS EEN RAZENDE DRIFT DE
VLUCHTENDE VORST DE PAARDEN VOORT!



De ring van de sultan

DOOR
PAUL CLIVELIER

MAAR DAN INEENS...



HET WIEL VAN DE WAGEN KOMT IN EEN TERREINPLOOI TERECHT, EN...



MU IS DOOD!



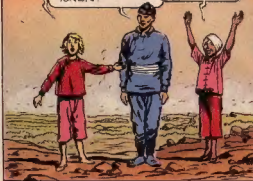
...VOOR HET FRONT VAN DE TROEPEN SCHUIFT CORENTIN ZIJN RING VAN DE SOUDEN DRAAK AAN DE VINGER VAN SONG.



LUISTER! VOOR JULIE STAAT DE NIEUWE KEIZER EN MEESTER VAN DE GOUDEN DRAAK! VOOR MIJN VRIEND KIM EN MIJ ZIJ ONZE TAAK IN CHINA ERUP! IK WEEET DAT HET VOLK ONDER LEIDING VAN DEZE KEIZER EEN RIJKE TOEKOMST TEGENDOET GAAT!

DANK JE, VRIEND! IK ZAL ME DIT VERTROUWEN WAARDIG TONEN!

LANG LEVE SONG EN CORENTIN!



ENKELE DAGEN LATER NEMEN KIM EN CORENTIN AFSCHIED VAN HUN VRIEND.

SONG, IK HOOP DAT JE LANGS ZULT REGEREN!

VEEL GELUK, CORENTIN! IK HEB MIJN SOLDATEN OPDRACHT GEGEVEN JE TOT DE GRENS MET INDIA TE BEGELEIDEN.



NIET LANG DAARNA ZIJN CORENTIN EN ZIJN VRIEND KIM OP WEG NAAR MINPORE...



BELZEBUB EN MOLOCH RIJKEN DAT HUN VRIENDEN IN AANTOCHT ZIJN! HET HEEFT LANGS GEDUARD, MAAR EINDELIJK ZIEN ZE ELKAAR DAN TERUG.



BAS en BOEF

